



Commonwealth of Massachusetts
Executive Office of Energy & Environmental Affairs

Department of Environmental Protection

One Winter Street Boston, MA 02108 • 617-292-5500

Charles D. Baker
Governor

Karyn E. Polito
Lieutenant Governor

Bethany A. Card
Secretary

Martin Suuberg
Commissioner

THÔNG DỤNG CỦA MASSACHUSETTS CỤC BẢO VỆ MÔI TRƯỜNG

THÔNG BÁO NGHE CÔNG CỘNG

Thông báo Điều trần Công khai này có sẵn bằng các ngôn ngữ khác (Español - Tiếng Việt - Trung Quốc - Kreyòl Ayisyen - Português) trên trang web của MassDEP tại:

<https://www.mass.gov/service-details/massdep-public-hearings-comment-opportunities>.

Theo đây, thông báo được đưa ra rằng Cục Bảo vệ Môi trường Massachusetts (MassDEP), dưới quyền của mình theo M.G.L. c. 21N và M.G.L. c. 111, §§ 142A đến 142E và 142K, sẽ tổ chức một buổi điều trần công khai về quy định mới được đề xuất 310 CMR 7.41, Yêu cầu Báo cáo Thực thể Lớn. Mục đích của buổi điều trần công khai là để lấy ý kiến về quy định, quy định này sẽ yêu cầu báo cáo một lần từ một số đơn vị nhất định về việc sử dụng xe hạng trung và hạng nặng của họ.

Quy định được đề xuất và thông tin cơ bản có sẵn trên trang web của MassDEP tại

<https://www.mass.gov/service-details/massdep-public-hearings-comment-opportunities>.

Ngày và giờ cho buổi điều trần công khai là:

Thứ Ba, ngày 4 tháng 10 năm 2022 lúc 2:30 chiều (EST)

Đăng ký trước cho buổi điều trần công khai này tại liên kết bên dưới. Sau khi đăng ký, bạn sẽ nhận được một email xác nhận chứa thông tin về việc tham gia phiên điều trần.

<https://us06web.zoom.us/meeting/register/tZIod-CqzIvGNeY1cP9eTkM1cBfxVP4hzHj>

MassDEP cung cấp miễn phí các dịch vụ thông dịch/dịch thuật tiếp cận ngôn ngữ cho những cá nhân thông thạo tiếng Anh hạn chế. Nếu bạn cần thông dịch viên để tham gia phiên điều trần này, bạn có thể tìm thấy các dịch vụ dịch thuật tại liên kết: <https://www.mass.gov/info-details/massdep-language-translation-assistance>.

Lời khai có thể được trình bày bằng miệng và/hoặc bằng văn bản tại phiên điều trần công khai. Các ý kiến bằng văn bản sẽ được chấp nhận đến 5:00 chiều Thứ Sáu, ngày 14 tháng 10 năm 2022. Các ý kiến bằng văn bản phải được gửi qua email cho Ngọc Hoang theo địa chỉ ngoc.hoang@mass.gov hoặc gửi qua đường bưu điện cho Ngọc Hoang, MassDEP, Bureau of Air and Waste, One Winter Street, Boston, MA 02108.

This information is available in alternate format. Contact Glynis Bugg at 617-348-4040.

TTY# MassRelay Service 1-800-439-2370

MassDEP Website: www.mass.gov/dep

Printed on Recycled Paper

Theo lệnh của Sở.
Martin Suuberg, Ủy viên